

Europäisches Patentamt **European Patent Office**

Office européen des brevets

REC'D 0 5 MAR 2004

WIPO

PCT

Bescheinigung

Certificate

Attestation

Die angehefteten Unterlagen stimmen mit der ursprünglich eingereichten Fassung der auf dem nächsten Blatt bezeichneten europäischen Patentanmeldung überein.

The attached documents are exact copies of the European patent application described on the following page, as originally filed.

Les documents fixés à cette attestation sont conformes à la version initialement déposée de la demande de brevet européen spécifiée à la page suivante.

Patentanmeldung Nr. Patent application No. Demande de brevet nº

03075060.8

PRIORITY DOCUMENT
SUBMITTED OR TRÄNSMITTED IN
COMPLIANCE WITH
RULE 17.1(a) OR (b)

Der Präsident des Europäischen Patentamts; Im Auftrag

For the President of the European Patent Office Le Président de l'Office européen des brevets p.o.

R C van Dijk

DEN HAAG, DEN THE HAGUE, LA HAYE, LE

26/02/04



Europäisches **Patentamt**

European **Patent Office** Office européen des brevets

Blatt 2 der Bescheinigung Sheet 2 of the certificate Page 2 de l'attestation

Anmeldung Nr.: Application no.: Demande n*:

03075060.8

Anmeldetag: Date of filing: Date de dépôt:

07/01/03

Anmelder: Applicant(s): Demandeur(s):

Eta SA Fabriques d'Ebauches

2540 Grenchen **SWITZERLAND**

Bezeichnung der Erfindung: Title of the invention:

Titre de l'invention:

Mécanisme de calendrier pour afficher le quantième et le jour de la semaine dans une pièce d'horlogerie

In Anspruch genommene Prioriti(en) / Priority(les) claimed / Priorité(s) revendiquée(s)

Staat: State: Pays:

Date:

Aktenzeichen:

File no. Numéro de dépôt:

Internationale Patentklassifikation: International Patent classification: Classification internationale des brevets:

G04B19/24

Am Anmeldetag benannte Vertragslaaten: Contracting states designated at date of filing: Etats contractants désignés lors du depôt:

AT/BG/BE/CH/CY/CZ/DE/DK/EE/ES/FI/FR/GB/GR/HU/IE/IT/LI/LU/MC/

Bemerkungen: Remarks: Remarques:

15

20

25

30

Cas 2195 BB/ert

MECANISME DE CALENDRIER POUR AFFICHER LE QUANTIEME ET LE JOUR DE LA SEMAINE DANS UNE PIECE D'HORLOGERIE

La présente invention a pour objet un mécanisme de calendrier pour afficher le quantième et le jour de la semaine dans une pièce d'horlogerie, comportant un indicateur de quantième en forme de couronne dentée intérieurement, des moyens d'entraînement de cet indicateur de quantième comprenant une première roue d'entraînement présentant une denture extérieure pour pouvoir être entraînée autour d'un axe de rotation par un mobile solidaire d'une roue des heures de la pièce d'horlogerie et cette denture comprenant une dent proéminente, plus longue que les autres, qui vient s'appuyer sur une dent de la denture intérieure de l'indicateur de quantième pour le faire avancer d'un jour dans un intervalle de temps sitté autour d'une heure déterminée de la journée, ce mécanisme comprenant également un indicateur du jour de la semaine, des moyens d'entraînement de cet indicateur du jour de la semaine pour le faire avancer d'un jour pendant ledit intervalle de temps et des moyens de positionnement desdits indicateurs.

Un mécanisme de ce genre, analogue à celui qui fait partie de certains mouvements de montres déjà fabriqués et commercialisés par la demanderesse est représenté, vu en perspective éclatée à la figure 1, en même temps que d'autres éléments du mouvement qui ont un rapport direct avec ce mécanisme.

Parmi ces éléments figure une roue à canon des heures 2 montée au centre du mouvement et faisant un tour en 12 heures, dont le canon 4 est destiné à porter une aiguille d'heures non représentée.

A l'intérieur de ce canon 4 peut pivoter un canon 6 d'une roue des minutes entourant lui-même un axe 8 d'une roue de secondes, ce canon 6 et cet axe 8 étant prévus pour porter respectivement une alguille des minutes et une alguille des secondes également non représentées.

Sur le canon 4 de la roue des heures 2 et en contact avec cette roue est fixé un pignon 10 à six dents 12, qui engrène avec une roue d'entraînement 16. Cette roue d'entraînement qui pivote sur un arbre fixe 14 du mouvement et qui comporte douze dents 18, afin d'effectuer un tour en 24 heures, est chargée à elle seule d'entraîner à la fois un disque des jours de la semaine 20 solidaire d'une étoile des jours 22 et une couronne de quantième 24, d'une manière qui sera expliquée en détail par la suite.

Parmi les éléments du mouvement ayant un rapport direct avec le mécanisme de calendrier figure également une platine 26 partiellement représentée qui comporte

15

20

25

30

un rebord supérieur 28 prévu pour servir d'appul à un cadran 30 muni d'une fenêtre 32. Cette platine 26 qui permet de positionner axialement le cadran 30 sert également à le positionner angulairement par des moyens non représentés, de façon que sa fenêtre 32 se situe à 3 h pour permettre à l'utilisateur de la montre contenant le mouvement de lire correctement le jour de la semaine et le quantième de ce jour à travers cette fenêtre.

Par ailleurs, la platine 26 sert également de support à la couronne de quantième 24 qui est entourée et maintenue en place radialement par le rebord 28 de cette platine.

Comme le montre le dessin, le disque des jours 20 qui porte deux fois des abréviations des sept jours de la semaine dans une même langue et l'étoile des jours - 22 qui comprend par conséquent quatorze dents 34 sont montés de façon à pouvoir pivoter autour du canon 4 de la roue des heures 2 et maintenus en place axialement par une clavette 36, l'assemblage du disque 20 et de l'étoile 22 pouvant se faire par exemple par rivetage ou soudage au laser.

En ce qui concerne la couronne de quantième 24, qui peut être distenue par découpage et pliage à partir d'une tôle ou d'une bande métallique mince elle présente un profil en forme d'escalier et comporte trois parties annulaires concent iques 38, 40 et 42 dont le niveau va en décroissant depuis l'extérieur vers l'Intérieur.

La première partie annulaire 38 dont le contour correspond à celu de la couronne porte des nombres de 1 à 31 régulièrement répartis sur sa surface. La deuxième partie 40 qui reçoit le disque des jours 20 a un diamètre à peine supérieur à celui de ce disque pour ne pas gêner sa rotation et la différence de niveau entre cette deuxième partie et la première est telle que le jour de la semaine et le quantième apparaissent sensiblement dans un même plan et proches l'un de l'autre dans la fenêtre 32 du cadran 30. Quant à la troisième partie 42 elle présente une denture intérieure qui comprend 31 dents radiales et de forme isocèle 44 qui correspondent aux 31 jours des mois les plus longs.

Le mécanisme de calendrier du mouvement de la figure 1 comprend également une plaque de maintien 46 interposée entre le disque des jours 20 et la troisième partie 42 de la couronne de quantième 24, qui est fixée au moyen de vis 48 à une partie fixe du mouvement. Cette plaque 46 a trois fonctions. La première et la deuxième consistent à maintenir axialement la roue d'entraînement 16 et la couronne de quantième 24 sans nuire à leur mobilité. La troisième fonction est de servir de ressorts-sautoirs pour la couronne de quantième 24 et pour l'étoile des jours 20. Four cela la plaque 46 est découpée et pliée de façon à former une première languette élastique 50 qui s'étend au-dessous du plan de la partie principale de cette plaque et qui se termine

15

20

25

30

par une extrémité en forme de V. pointée vers l'extérieur du mouvement pour s'engager entre les dents 44 de la couronne de quantième 24 et une deuxième languette élastique 52 s'étendant au-dessus du plan de cette même plaque 46 et qui se termine également par une extrémité en forme de V mais pointée vers l'intérieur du mouvement pour s'engager entre les dents 34 de l'étoile des jours 22 qui sont à la fois radiales et de forme isocèle.

Pour décrire en détail la roue d'entraînement 16 et le fonctionnement du mécanisme de calendrier de la figure 1 on se référera également à la figure 2 qui montre la roue 16 toujours en perspective mais à une plus grande échelle.

Cette roue 16 comprend un moyeu 54 par lequel elle est montée sur l'arbre 14 et qui est relié par un élément de liaison en forme de rayon 56 à une couronne 58 qui porte les dents 18 mentionnées précédemment.

Parmi ces dents 18 figure une dent proéminente 18' qui s'étend rédialement audelà des autres de façon à être la seule à pouvoir s'engager entre les dents 44 de la
couronne de quantième 24 tout en pouvant s'engager au même titre que les autres
entre les dents 12 du pignon 10. Pour une raison que l'on comprendra par la suite cette
dent 18' présente un flanc dit « flanc avant » 60 de même inclinaison que les flancs des
autres dents c'est-à-dire sensiblement radiale et un « flanc arrière » 62 qui, à
l'extrémité de cette dent prévue pour s'engager entre les dents 44 de la couronne 58 a
une face oblique 64 d'inclinaison plus faible pour former un angle algu avec le flanc
avant 60.

Cela dit, la roue 16 comprend également un bras élastique 66 à peu près en forme d'arc de cercle, fait d'une pièce avec les autres éléments de la roue 16, rattaché au moyen 54 et s'étendant à l'intérieur de la couronne dentée 58. Ce bras présente à son extrémité libre une première languette de forme sensiblement rectangulaire et pliée à 90° en direction de l'avant du mouvement de façon à former un doigt d'entraînement 68 pouvant s'engager entre les dents 34 de l'étoile des jours 22. De plus, le bras 66 et l'orientation du doigt d'entraînement 68 par rapport aux flancs des dents 34 sont prévus pour que ce bras ne se déforme de façon importante que lorsqu'il est contraint à s'écarter du moyeu 54 de la roue 16 et très peu dans le sens contraire.

Enfin, la roue 16 comporte également une deuxième languette 70 de forme sensiblement rectangulaire, faite d'une pièce avec le bras élastique 66, si tuée dans le plan de la roue, à une certaine distance de l'extrémité de ce bras et s'éte dant en direction de la couronne 58. L'utilité et l'intérêt de cette deuxième languette qui n'intervient pas dans le fonctionnement du mécanisme de calendrier des figures 1 et 2 seront précisés par la suite.

10

15

20

25

30

De-ICB SA RUE DES SORS 7 CH 2074 MARIN

Ce mécanisme de calendrier des figures 1 et 2 et de type traînan∦ c'est-à-dire . que l'avance du quantième d'une unité et le passage d'un jour de la semaine au sulvant se font pendant un intervalle de temps d'environ quatre heures autour de minuit.

Tant que le mouvement fonctionne normalement, en dehors de cet intervalle, son moteur qu'il soit de type purement mécanique ou électromécanique entraîne le pignon 10 dans le sens horaire et la roue d'entraînement de calendrier 1 dans le sens anti-horaire indiqué par la flèche F1 sur le dessin. Pendant cette période la roue 16 n'engrène ni avec la couronne de quantième 24 ni avec l'étoile des jours 22 dont les positions sont déterminées et maintenues par les ressorts-sautoirs 50 et 52 de façon à ce que les indications du quantième et du jour de la semaine apparaisse nt correctement cadrés dans la fenêtre du cadran 30 et sans que des chocs subis par le mouvement puissent modifier ces indications.

Pour une raison qui sera expliquée ultérieurement la roue d'entra nement 16 est conçue pour qu'il y ait un certain déphasage, par exemple d'environ une flemi-heure, entre le début de l'entraînement du disque des jours 20 et celui de la coul onne de quantième 24 ou inversement. Par la suite c'est dans la première de ces situations que l'on se placera pour décrire le fonctionnement du mécanisme de calendrier des figures 1 et 2 et d'une variante également connue de ce dernier ainsi que celui du mécanisme selon l'invention.

Dans ces conditions, lorsque le doigt d'entraînement 68 vient en dontact avec le flanc arrière d'une dent 34 de l'étoile des jours 22 ce doigt commence à exercer sur cette dent 34 un couple auquel s'oppose l'action du ressort-sautoir 52. Au fur et à mesure que la roue d'entraînement 16 tourne dans le sens de la flèche Pil le bras élastique 66 se tend en s'écartant du moyeu 54 et le doigt 68 glisse le lo g du flanc de la dent 34 avec lequel il est en contact et fait tourner l'étoile 22 et le disque des jours 20 dans le sens de la flèche F2. En même temps, l'extrémité du ressort-sautoir 52 sort du creux entre deux dents de l'étoile 22 dans lequel il se trouvait, tandis que le couple exercé par le doigt 68 sur la dent 34 augmente.

Une demi-heure environ après le début de l'entraînement de l'étolle et du disque des jours, le flanc avant 60 de la dent 18' de la roue 16 vient au contact du flanc arrière d'une dent 44 de la couronne de quantième 24 et commence ensilite à glisser sur ce flanc arrière et à faire tourner la couronne de quantième dans le sins de la flèche F3 c'est-à-dire dans le même sens que la roue d'entraînement 16 bt dans le sens opposé à celui dans lequel tourne le disque des jours 20. Pendant de temps, l'extrémité du ressort-sautoir 50 commence à sortir du creux entre deux dents 18 de la couronne de quantième dans lequel il se trouvait, ce ressort commence a se tendre et

15

20

25

le couple exercé par la dent 18' sur la dent 44 avec laquelle elle est en contact commence à augmenter.

Pendant la période qui suit, qui est la plus longue de l'intervalle de temps nécessaire pour changer le jour et le quantième, la roue 16 entraîne similitanément l'étoile des jours 22 et la couronne de quantième 24 en fournissant un couple supérieur à celui de la somme des couples résistants exercés par les ressorts-saufoirs 50 et 52 respectivement sur la dent 34 de l'étoile des jours 22 et celle 44 de la couronne de quantième 24 avec lesquelles sont en contact la dent 18' et celle 34 de l'étoile des jours 22, ces couples continuant à augmenter jusqu'à ce que l'extrémité du ressort-sautoir 52 arrive au sommet de la dent 34 de l'étoile des jours 22.

En un instant très court le ressort 52 se détend lorsque sa pointe descend dans le creux de l'étoile des jours 22 suivant celui entre les dents desquelles il se trouvait précédemment, dans le sens de la flèche F2. Au même moment, le doig d'entraînement 68 du bras 16 est éjecté de la denture de l'étoile des jours 22 alors qu'il exerçait sur celle-ci un couple maximal et le jour de la semaine indiqué par le disque 20 finit de passer au jour suivant.

Un peu plus tard, le même processus se produit pour le ressort-sautoir 50, le creux entre les dents 44 de la couronne de quantième 24 entre lesquelles son extrémité se trouvait et la dent longue 18' de la roue d'entraînement 16 de qui fait que l'indication du quantième progresse d'une unité.

Ainsi, grâce au déphasage entre l'entraînement du disque des jours et celui de la couronne du quantième le couple total fourni par la roue d'entraînement 16 n'atteint jamais la somme des couples maximaux exercés par cette roue sur l'étoile des jours et la couronne de quantième, ce qui permet d'éviter un blocage du moteur d'entraînement du mouvement ou tout au moins un retour en arrière de ce disque et/ou de cette couronne.

Lorsqu'une modification de l'indication du quantième en particulie lors du passage d'un mois de trente jours ou moins dans le cas du mois de février au mois suivant ou une modification à la fois de l'indication du quantième et du jour de la semaine, par exemple lors d'un changement de pile dans le cas d'un mouvement électromécanique ou d'une absence prolongée du remontage dans le cas d'une montre mécanique, ce ou ces changements peuvent se faire manuellement et rapidement au moyen d'une tige de commande et d'un mécanisme de correction non représentés sur le dessin. Dans le cas des mouvements commercialisés par la demande esse, comme dans beaucoup d'autres, la tige de commande est une tige qui peut être placée dans trois positions axiales, une position poussée neutre ou de remontage, une première position tirée dans laquelle l'affichage du quantième peut être modifié en tournant la

35

tige dans un sens et celui du jour de la semaine en tournant la tige dans l'autre sens et une deuxième position tirée réservée à la mise à l'heure des aiguilles de la montre.

Lorsqu'une mise à la date intervient en dehors de l'intervalle de temps où ni le disque des jours ni la couronne de quantième ne sont entraînés par la roue 16 cela ne pose aucun problème. Mais, très souvent la mise à la date et le plus fréquemment du quantième seul se fait aux environs de minuit c'est-à-dire pendant cet intervalle.

Lorsqu'une modification du quantième a lieu dans ces conditions le mécanisme de correction de la date non représenté agit sur les dents 44 de la couro ne de quantième 24 de façon à faire tourner cette dernière dans le sens de la fièche F3, à l'encontre du ressort-sautoir 50 et chaque fois que le flanc avant d'une dent 44 arrive en contact avec la face oblique 64 du flanc arrière 62 de la dent 18' de la roue d'entraînement 16 ce flanc avant d'une dent 44 glisse sur cette face oblique de la dent 18' sans modifier sensiblement la position angulaire de cette dent 18' et ceci grâce à une élasticité propre de la roue d'entraînement 16 qui se déforme alors très légèrement et à l'encontre du couple résistant exercé alors sur cette roue 16 par le p gnon 10 qui tourne dans le sens contraîre à une vitesse beaucoup plus faible, qui pe ut même être considérée comme nulle.

Dans le cas où, plus rarement, la position du disque des jours doi également être modifiée pendant l'intervalle de temps en question, le mécanisme de correction entraîne l'étoile des jours 22 dans le sens de la flèche F2 en faisant sauter l'extrémité du ressort-sautoir 52 d'un creux entre deux dents 34 au suivant. Lorsqu'un flanc avant d'une dent de l'étoile des jours 22 vient en contact avec le doigt d'entraînement 68 elle oblige le bras élastique 66 à s'incurver très légèrement en direction du moyeu 54 de la roue 16 pour reprendre ensuite sa position initiale après le passage au sommet de cette dent 22 par le doigt 68.

Par ailleurs, si l'on modifie l'heure dans le sens de l'avance tout se passe comme lorsque le mécanisme fonctionne normalement excepté que si ce ite modification se fait pendant que le processus de changement de jour et de quantième est en cours ce processus est accéléré durant la période pendant laquelle l'heure est modifiée. Par contre, si le changement d'heure se fait dans le sens du re ard la roue 16 tourne alors dans le sens opposé à celui de la flèche F1. Dans ce cas, lor sque la face oblique 64 est ou arrive au contact d'une dent 44 de la couronne de quan tième cette dent glisse ou continue à glisser sur cette face ce qui provoque ou maintient une légère déformation de la couronne de la roue 16 et ce qui fait que la position de cette roue reste inchangée. Lorsque pendant la même période la face arrière de la dent 68 arrive au contact d'une dent 34 de l'étoile des jours 22 cette dent glisse sur cette face arrière, ce qui ne provoque qu'une très légère déformation du bras 66 dans le se is qui le

07-01-03 16:48

10

20

rapproche du moyeu 54 de la roue jusqu'à ce que la dent 68 arrive au sommet de la dent 34. A ce moment-là le bras revient à sa position initiale sans que la position de l'étoile 22 et du disque des jours 20 ait été modifiée.

Les figures 3 et 4 illustrent une variante du mécanisme de calendrier représenté sur les figures 1 et 2, qui correspond à un mécanisme utilisé dans d'autres mouvements également fabriqués et commercialisés par la demanderes le.

Comme le montre la figure 3 qui est une vue de dessus du disque des jours de la semaine et de l'étoile des jours, cette étoile toujours désignée par le nilméro de référence 22 reste inchangée et comporte toujours quatorze dents 34.

Par contre, le disque des jours 20' ne porte plus deux fois les abriviations des jours successifs de la semaine dans une même langue, comme le disqu∯ 20 de la figure 1, mais alternativement les abréviations des jours dans deux langues, en l'occurrence en anglais et en français.

Par conséquent, pour avoir le jour affiché toujours dans la même∄angue, l'étoile. et le disque des jours ne doivent plus tourner normalement de un quator lième de tour par jour mais de un septième. Pour cela il suffit de plier à 90° la deuxième languette 70 de la roue d'entraînement 16 représentée sur les figures 1 et 2 pour en faire un deuxième doigt d'entraînement 70', comme le montre la figure 4. Ainsi, laprès que le premier doigt 68 ait agi sur une dent 34 de l'étoile des jours 22 pour faire tourner le disque des jours 20' de un quatorzième de tour, le deuxième doigt d'entiaînement 70' agit de la même façon sur la dent 34 suivante pour faire tourner à nouve du ce disque de un quatorzième de tour dans le même sens.

Comme pour le premier doigt 68 et pour la même raison, l'action du deuxième doigt 70' est synchronisée avec celle de la dent 18' de façon à ce que le couple total que doit exercer en même temps la roue d'entraînement 16 sur l'étoile des jours 22 et la couronne de quantième 24 n'atteigne jamais la somme des couples maximaux nécessaires pour faire tourner cette étoile et cette couronne.

D'autre part, lors d'un changement manuel du jour de la semaine le second doigt 70' agit comme le premier 68, c'est-à-dire qu'il oblige le bras élastidue 66 à 30 s'incurver pour permettre à l'étoile 22 et au disque des jours 20' de passer de l'affichage d'un même jour d'une langue à l'autre ou d'un jour au sulvant ‡lans la même langue.

Naturellement, tout ce qui a été dit précédemment à propos du prémier doigt d'entraînement 68 et du bras 66 est également valable pour le second deigt d'entraînement 70'.

De plus, cette variante des figures 3 et 4 justifie la présence de la languette 70 dans la forme d'exécution des figures 1 et 2. En effet, pour réaliser des rous

07-01-03 16:49

15

20

30

d'entraînement 16 utilisables dans les deux cas il suffit de découper dans une bande ou une plaque métallique des pièces planes présentant les deux languettes destinées à former les deux doigts d'entraînement 68 et 70' et à plier seulement l'une de ces languettes ou les deux pour obtenir des roues qui peuvent être employées soit dans la forme d'exécution des figures 1 et 2, soit dans sa variante, ce qui constitue évidemment une économie.

Malgré cela, cette forme d'exécution des figures 1 et 2 et sa variante présentent certains inconvénients.

Premièrement, la roue 16 faite d'une seule pièce dans un même matériau ne permet pas d'obtenir une optimisation de l'entraînement à la fois de l'étoile des jours et de la couronne de quantième en fonction des matériaux dont celles-ci peuvent être constituées, par exemple lorsque la couronne de quantième est réalisée en alliage de cuivre et de béryillum alors que l'étoile des jours est en acier pour permettre de souder sur cette étoile un disque des jours par laser.

Deuxièmement, pour un mouvement donné, le signe et la valeur du déphasage entre l'entraînement du disque des jours et celui de la couronne de quantième sont déterminés lors de la conception et de la fabrication de la roue d'entraînement 16. Or, pour diverses raisons, il peut être préférable de commencer par entraîner la couronne de quantième plutôt que l'étoile et le disque des jours et pas nécessairement avec la même avance. Dans le cas des mécanismes connus des figures 1 à 4, ceci ne peut être fait qu'en rempiaçant la roue 16 par une autre.

Enfin, troisièmement, dans ces mécanismes connus des figures 1 à 4, la roue d'entraînement 16 qui est en fait très mince, doit entraîner pendant une longue période à la fois la couronne de quantième et l'étoile des jours dans des sens opposés, ce qui fait qu'elle est alors soumise à des contraîntes assez importantes qui pervent dans une large mesure limiter sa durée de vie et le fonctionnement correct ou mên e le fonctionnement tout court du mécanisme de calendrier dont elle fait partie.

Le but de l'invention est de fournir un mécanisme de calendrier capable d'indiquer à la fois le quantième et le jour de la semaine qui ne présente pas ces inconvénients.

Ce but est atteint grâce au fait que le mécanisme selon l'inventior qui répond à la définition donnée dans le premier paragraphe ci-dessus est remarquable en ce que les moyens d'entraînement de l'indicateur du jour de la semaine comprer nent une deuxième roue d'entraînement munie d'une denture extérieure, superposée et coaxiale à la première roue d'entraînement et en ce que lesdites première et deuxième roues d'entraînement ont le même diamètre et le même nombre pair de cents et sont entraînées par le même mobile solidaire de la roue des heures.

15

20

30

De préférence, ledit mobile d'entraînement est constitué par un pignon fixé sur un canon de ladite roue des heures et comportant un nombre de dents égal à la moltié de celui desdites première et deuxième roues d'entraînement.

D'autres caractéristiques et avantages de ce mécanisme apparaî ront à la lecture de la description qui suit de deux formes possibles d'exécution, description qui se réfère aux dessins annexés parmi lesquels :

- les figures 1 à 4 déjà définies ci-dessus illustrent l'état de la technique qui, à la connaissance de la demanderesse, est le plus proche de l'invention;
- la figure 5 est une vue en perspective éclatée d'une première forme possible d'exécution d'un mécanisme selon l'invention;
- la figure 6 est une vue également en perspective éclatée d'une deuxième forme possible d'exécution du mécanisme selon l'invention ; et
- les figures 7 et 8 sont des vues en plan et de dessus de deux rolles d'entraînement du mécanisme de la figure 6.

En comparant les figures 5 et 6 à la variante connue illustrée par les figures 3 et 4 du mécanisme de calendrier également connu, représenté à la figure 1 on constate qu'à part la roue d'entraînement 16 on retrouve sur ces figures 5 et 6 non seulement toutes les parties de ce mécanisme selon cette variante mais également les éléments du mouvement de montre partiellement représentés ayant un rapport avec lui.

Il n'est donc pas nécessaire de décrire à nouveau toutes ces parties communes qui sont désignées sur les figures 5 et 6 par les mêmes références que sur les figures précédentes.

Cela dit, la forme d'exécution du mécanisme selon l'invention représentée sur la figure 5 se distingue de la variante en question par le fait que la roue unique d'entraînement 16 de cette variante est remplacée par deux roues coaxiales superposées 76 et 76', ayant le même diamètre et le même nombre de dents, respectivement 78 et 78', en l'occurrence douze dents, qui sont toutes les deux montées sur le même arbre 14 solidaire du bâti du mouvement et entraînées par le même pignon 10 à six dents solidaire du canon 4 de la roue des heures 2 de ce mouvement.

Naturellement, bien qu'ils soient désignés par les mêmes nombres de référence et qu'il n'y ait plus seulement une roue d'entraînement de calendrier mals deux roues superposées, la hauteur de l'arbre 24 et l'épaisseur du pignon 10 peuverit être supérieures à celles qu'ils avaient dans la forme d'exécution et la variante connues décrites précédemment. Pour la même raison, la forme exacte de la plaque 46 qui permet de maintenir ces deux roues en place pourrait être légèrement modifiée, tout au moins localement.

07-01-03 16:50

10

15

20

25

Par ailleurs, telle qu'elle est représentée sur la figure 5, la roue 76 qui est chargée d'entraîner la couronne de quantième 24 comporte, comme la ruue 16 des figures 1 à 4, un moyeu, un rayon et une couronne dentée non référencés. Par contre, elle ne comprend plus de bras élastique ni de doigts pour l'entraînement de l'étoile 22 et du disque des jours 20, ce qui fait qu'elle pourrait être réalisée sous une autre forme à condition de continuer à présenter, d'une part, une dent 78' plus longué que les autres et de même forme que précédemment pour pouvoir entraîner la deuronne de quantième et, d'autre part, une élasticité propre suffisante pour permettre une modification manuelle de l'affichage de ce quantième de la même maniere qu'avec la roue d'entraînement unique 16.

En ce qui concerne, la roue 76' qui se trouve au-dessus de la roue d'entraînement de quantième et dont le rôle est d'entraîner l'étoile 22 et b disque 20 des jours de la semaine, elle est identique à la roue 16 de la figure 2, salf qu'elle ne comporte pas de dent particulière et que ses douze dents 78' sont identiques.

Il n'est donc pas nécessaire de décrire le fonctionnement du mécanisme de calendrier selon l'Invention représenté sur la figure 5. Par contre il est utile de montrer que ce mécanisme ou un mécanisme semblable permettent bien d'atteindre les buts recherchés par l'invention indiqués précédemment.

En effet, dans un tel mécanisme, des paramètres de chacune de roues 76 et 76', comme le matériau dont elles sont constituées, la forme de leurs delits ou leur résistance à l'usure, peuvent être déterminés séparément en fonction de caractéristiques structurelles et des méthodes de fabrication des mobiles qu'elles entraînent pour optimiser le fonctionnement du mécanisme de calendrier dont elles font partie.

D'autre part, les contraintes mécaniques subles par les roues 76 #t 76' qui sont elles aussi très minces et fragiles mais qui n'entraînent chacune qu'un mbbile et dans un seul sens sont beaucoup plus faibles que celles subies par une seule roue qui entraîne deux mobiles toumant dans des sens opposés.

De plus et contrairement aux mécanismes connus des figures 1 à 4, l'entraînement de l'étoile et du disque des jours ne peut plus avoir d'influences négatives sur le comportement élastique de la couronne dentée d'entraînement de la couronne de quantième 24 et inversement.

Enfin, dans le cas de la forme d'exécution du mécanisme selon l'invention de la figure 5 il est facile de monter les roues 76 et 76' sur l'arbre 14 de façon due l'étoile 22 et le disque 20 des jours commencent à être entraînés avant la couronne de quantième 24 ou inversement. Par contre, étant donné que le pignon 10 solidaire de la roue des heures 2 ne comporte que six dents et les roues d'entraînement 76 et 76 douze dents

07-01-03 16:51

0327555989

il n'est pas possible d'augmenter ou de diminuer l'intervalle de temps enfre les instants où cette étoile et ce disque des jours d'une part et cette couronne de quantième d'autre part commencent à être entraînés, cet intervalle restant forcément le même que pour les mécanismes connus des figures 1 à 4. Toutefois, dans le cas du médanisme selon l'invention il existe une solution simple pour résoudre ce problème. Cette solution consiste à multiplier dans une certaine mesure le nombre de dents du pinnon 10 et des roues 76 et 76', tout en conservant un rapport 2:1 entre ces roues et ce pignon. En ce qui concerne les mécanismes connus des figures 1 à 4 il serait également possible d'augmenter le nombre de dents du pignon 10 et de la roue 16, ce qui est effectivement le cas dans les mouvements réels déjà fabriqués et commercialisés par le demanderesse, mais avec une roue unique d'entraînement du mécanisme de calendrier cela ne permettrait pas de résoudre ce problème.

Comme dans celle de la figure 5, dans la forme d'exécution représentée à la figure 6 le mécanisme selon l'invention comprend deux roues coaxiales superposées 80 et 80' ayant le même diamètre et le même nombre de dents, respectivement 82 et 82', également au nombre de douze, montées sur le même arbre 14 solipaire du bâti du mouvement et entraînées par le même pignon 10 à six dents solidaire de la roue des heures 2 de ce mouvement.

Comme le montre plus clairement la figure 7, la roue 80, prévue gour entraîner la couronne de quantième 24, comporte un moyeu 84 d'où part un large pras sensiblement radial 86. De l'extrémité de ce bras radial 86 part à son tout un bras élastiquement déformable 88 sensiblement en forme d'arc de cercle, qui s'étend dans le sens normal de rotation de la roue 80, indiqué par la fièche F1, et qui entoure en majeure partie le moyeu 84 pour se rattacher par l'intérieur et par une partie de raccordement sensiblement radiale et rigide 90 à une couronne 92 qui pêrte les dents 82 de la roue.

Comme la couronne dentée de la roue d'entraînement 76 de la forme ... d'exécution de la figure 5, la couronne 92 présente une dent particulière proéminente 82" plus longue que les autres pour pouvoir s'engager entre les dents 44 de la 30 couronne de quantième 24 (voir figure 6) et qui a la même orientation et ∤a même forme que les dents proéminentes des roues d'entraînement des couronnes de quantième dont il a été question jusqu'à présent.

Par contre, dans la forme d'exécution de la figure 6, cette dent 82 n'est plus rattachée à la dent normale 82 qui la précède lorsque la roue 80 tourne dans le sens de la flèche F1 mais séparée de celle-ci par une coupure 94.

Ainsi, lorsque le mécanisme de calendrier fonctionne normalement et lorsque le flanc avant 96 de la dent 82" arrive en contact avec le flanc arrière d'une dent 44 de la

15

20

25

35

couronne de quantième 24 cette couronne ne commence pas à être entilaînée immédiatement par la dent 82". Malgré le couple moteur exercé par le p gnon 10 sur la roue d'entraînement 80 pour la faire toumer dans le sens de la flèche F1 et à cause d'un couple résistant d'inertie et de frottement exercé dans le sens contraire sur cette roue, la dent 82" commence par rester immobile, ce qui fait que le ressort constitué par le bras élastique 88 s'arme jusqu'à ce qu'un flanc avant sensiblement ra lial 102 de la partie de raccordement 90 vienne en contact avec un flanc arrière corres pondant 104 que présente le bras radial 86 joignant le moyeu 84 au bras élastique 88 Pendant ce temps la largeur de la coupure 94 de la roue augmente.

A partir du moment où le contact entre le flanc avant 102 de la partie de raccordement 90 et le flanc arrière 104 du bras 86 est établi, la dent part cullère 82" commence à entraîner la couronne de quantième 24 de la même façon que la dent 78" de la roue 76 dans la forme d'exécution de la figure 5, jusqu'à ce que ce te dent 82" franchisse la dent 44 de la couronne de quantième avec laquelle elle était en contact et retombe dans le creux suivant de la denture de la couronne de quantième, ce qui permet au bras élastique 88 de se détendre.

Donc, dans le cas de cette forme d'exécution de la figure 6 et en ce qui concerne l'entraînement de la couronne de quantième, le mécanisme se on l'invention n'est plus de type traînant mais semi-traînant où ce qui revient au même semi-instantané, ce qui signifie que le changement de l'indication du quantième est plus rapide que dans la forme d'exécution de la figure 5, le temps de ce changement pouvant être en gros réduit de moitié.

Cela dit, lorsque lors d'une modification rapide de l'indication du duantième se produit en réponse à une manœuvre d'une tige de commande et lorsqu' une dent 44 de la couronne de quantième 24 vient en contact avec la face oblique 100 de la dent 82" cette dent 44 de la couronne de quantième exerce sur la dent 82" un coi ple qui tend à faire tourner la première roue d'entraînement 80 dans le sens de la flèche F1.

Toutefois, comme le pignon 10 qui peut être alors considéré comme fixe s'oppose à une telle rotation, la dent 44 de la couronne de quantième glisse sur la face oblique 100, ce qui ne provoque qu'une légère tension du bras élastique 88 et une faible diminution de la largeur de la coupure 94 de la couronne 92 et dès que la dent 44 franchit le sommet de la dent 82" la roue d'entraînement 80 retrouve sa orme originelle.

De même, lorsque le pignon 10 tourne dans le sens contraire à célui des flèches F1 et F3 pour permettre une mise à l'heure de la pièce d'horloge le dans le sens du retard, et lorsque la face oblique 100 de la dent 82" de la roue 66 qui tourne alors dans le sens inverse de celui du pignon vient en contact avec une dent 44 de la

15

20

30

35

couronne de quantième, le couple exercé par la dent 82" sur cette dent 44 n'est pas suffisant pour modifier la position de la couronne de quantième et le bras élastique 88 et la coupure 94 de la couronne 92 se comportent de la même façon que précédemment.

Comme le montre la figure 8, la roue 80' pour entraîner l'étoile 22 et le disque 20 des jours de la semaine comprend un moyeu 106, une couronne 108 portant les dents 82' et reliée au moyeu 106 par un rayon 110, un bras élastique 112 sensiblement en forme d'arc de cercle qui entoure une partie du moyeu 106 et qui porte deux doigts d'entraînement 112 et 114 formés et disposés de la même façon que les doigts d'entraînement 68 et 70' de la roue d'entraînement 16 représentée à la figure 4 et qui fait partie de la variante du mécanisme de calendrier connu de la figure 1.

Enfin, le bras élastique 112 de la roue d'entraînement 80' représentée à la figure 8 porte également un doigt d'appui sensiblement radial 118 situé cans le plan de cette roue qui s'étend en direction de la couronne 108 et qui se termine par une extrémité arrondle 120.

Lorsque la roue 80' est entraînée normalement dans le sens de la flèche F1 et lorsque le doigt d'entraînement 114 vient en contact avec le flanc arrière d'une dent 34 de l'étoile des jours 22 et commence à exercer un couple sur cette dent je bras élastique 112 se tend et s'écarte du moyeu 106 jusqu'à ce que l'extrémité 120 du doigt 118 vienne buter contre le bord interne 122 de la couronne 108. Pendant ce temps le premier doigt d'entraînement 114 pousse sur la dent de l'étoile des jours en glissant sur le flanc avant de cette dent jusqu'à son sommet et à partir du moment où le doigt 118 arrive au contact du bord interne 122 de la couronne le couple exercé par le doigt 114 sur la dent 34 est pratiquement maximal. Ensuite, lorsque le doigt 1 4 a franchi le sommet de la dent 34 de l'étoile des jours 22 il retombe dans le creux de l'étoile 22 suivant celui entre les dents desquelles il se trouvait précédemment et ai rès que l'étoile des jours ait tourné de un quatorzième de tour le bras élastique 1 2 se détend.

La même chose se produit lorsque le second doigt d'entraînement 116 fait à nouveau tourner l'étoile des jours de un quatorzième de tour dans le même sens et lorsque la roue 80' est entraînée rapidement toujours dans le même sens pour modifier l'indication du jour de la semaine par une commande manuelle.

De plus, il va de soi que tout ce qui a été expliqué précédemment à propos de la modification directe ou par l'intermédiaire d'une mise à l'heure reste vallable moyennant certaines adaptations évidentes, pour la forme d'exécution des figures 6 à 8.

Enfin, pour en terminer avec cette forme d'exécution des figures d'à 8, il faut encore préciser que le doigt 118 sert également de butée pour la couronne 92 de la

5.

10

roue d'entraînement 80 de la couronne de quantième 24 disposée au-de sous de la roue d'entraînement 80' de l'étoile 22 et ceci afin d'éviter un coincement possible entre ces deux roues qui sont très minces et qui peuvent se déformer pendant qu'elle tournent.

Cela dit, il est bien clair que l'invention n'est pas limitée aux deux formes d'exécution qui viennent d'être décrites.

Par exemple, le disque des jours en deux langues pourrait être remplacé par un disque en une seule langue comme celui de la figure 1. Dans ce cas la roue d'entraînement de ce disque ne comporterait plus qu'une seule dent d'en traînement.

D'autre part, ce disque des jours pourrait ne porter qu'une fois les jours de la semaine et l'étoile des jours ne comporter que sept dents.

A l'opposé, ce même disque et cette étoile pourraient permettre d'afficher les jours en trois langues.

En ce qui concerne le pignon d'entraînement solidaire du canon de la roue des heures et les roues d'entraînement de la couronne de quantième et du disque des jours, leurs nombres de dents pourraient être inférieur ou supérieur respectivement à six et à douze, l'essentiel étant que le rapport 2 entre ces nombres soit conservé.

Bien entendu, il ne s'agit là que d'exemples car beaucoup d'autre formes d'exécution ou de variantes peuvent être imaginées sans sortir du cadre de l'invention.

REVENDICATIONS

07-01-03

16:54

15

20

- Mécanisme de calendrier pour afficher le quantième et le jour de la 1. semaine dans une pièce d'horlogerie, comportant un indicateur de quantième (24) en forme de couronne dentée intérieurement, des moyens d'entraînement (#0, 76; 10, 80) de cet indicateur de quantième comprenant une première roue d'entraîn ment (76; 80) présentant une denture extérieure (78; 82) pour pouvoir être entraînée autour d'un axe de rotation par un mobile (10) solidaire d'une roue des heures (2) de ladite pièce d'horlogerie et cette denture comprenant une dent proéminente (78"; 82∜), plus longue que les autres, qui vient s'appuyer sur une dent de la denture intérieure (144) de l'indicateur de quantième pour le faire avancer d'un jour dans un intervalle de temps situé autour d'une heure déterminée de la journée, ce mécanisme compilenant également un indicateur du jour de la semaine (20), des moyens d'entrainement (10, 76', 22; 10, 80', 22) de cet indicateur du jour de la semaine pour le faire #vancer d'un jour pendant ledit intervalle de temps et des moyens de positionnement (50, 52) desdits indicateurs (24, 20) et ce mécanisme étant caractérisé en ce que lesdits moyens d'entraînement de l'indicateur du jour de la semaine comprenne nt une deuxième roue d'entraînement (76'; 80') munie d'une denture extérieure (78'; 82'), superposée et coaxiale à la première roue d'entraînement (76; 80) et en be que lesdites première et deuxième roues d'entraînement (76, 76'; 80, 80') on le même diamètre et le même nombre pair de dents (78, 78'; 82, 82') et sont entrapées par le même mobile (10) solidaire de ladite roue des heures (2).
- Mécanisme de calendrier selon la revendication 1, caractérisé en ce que 2. ledit mobile d'entraînement est constitué par un pignon (10) fixé sur un canon (4) de ladite roue des heures (2) et comportant un nombre de dents (12) égal à la moitié de celui desdites première et deuxième roues d'entraînement (76, 76'; 80, 8b').
- Mécanisme de calendrier selon la revendication 2, caractérisé en ce que 25 ledit indicateur du jour de la semaine est un disque (20) coaxial audit indicateur de quantième (24) et en ce que lesdits moyens d'entraînement de ce disque comprennent une étoile des jours (22) solidaire dudit disque et entraînée par ladite deuxième roue d'entraînement (76'; 80').
- Mécanisme de calendrier selon la revendication 3, caractérisé en ce que 30 4. ladite deuxième roue d'entraînement (76'; 80') pivote sur un arbre fixe (14) et comprend un moyeu (106) par lequel elle est montée sur cet arbre et qui est relié à une couronne (108) portant lesdites dents (78'; 82') et un bras élastique (112) sensiblement en forme d'arc de cercle, rattaché au moins indirectement audit moyeu et entourarit partiellement ce dernier, et en ce que ledit bras élastique présente à son extrémité libre un premier 35

10

15

20

25

30

35

doigt d'entraînement (114) sensiblement perpendiculaire au plan de ladite deuxième roue qui s'engage entre les cents (34) de ladite étoile des jours (22) pour faire avancer d'un jour ledit disque indicateur du jour de la semaine (20) lorsque ledit mécanisme de calendrier fonctionne normalement.

- 5. Mécanisme de calendrier selon la revendication 3, caracterisé en ce que le disque indicateur du jour de la semaine (20) porte de façon alternée des abréviations des noms des jours de la semaine dans deux langues différentes, en ce que ladite étoile des jours (22) comprend quatorze dents (34), en ce que ledit bras élastique (112) présente un deuxième doigt d'entraînement (116) également sensiblement perpendiculaire au plan de ladite deuxième roue d'entraînement (76'; 80') et en ce que ledit deuxième doigt d'entraînement (116) est situé par apport au premie (114) de façon que ces dolgts d'entraînement agissent l'un après l'autre sur deux dents successives (34) de ladite étoile des jours pour faire tourner ledit disque du jour de la semaine deux fois d'un quatorzième de tour dans le même sens pendant ledit intervalle de temps situé autour d'une heure déterminée de la journée.
- 6. Mécanisme de calendrier selon la revendication 4, caractérisé en ce que ledit bras élastique (112) porte également un doigt d'appui (118) sensible ment radial et situé dans le plan de ladite deuxième roue d'entraînement (80) et présentant une extrémité (120) qui vient buter contre ladite couronne (108) de ladite deuxième roue d'entraînement (80') lorsque ledit bras élastique est déformé en direction de ladite couronne pratiquement au moment où cette déformation est suffisante pour permettre audit premier doigt d'entraînement (114) de faire avancer d'un jour ledit disque indicateur du jour de la semaine (20), à l'encontre desdits moyens de positionnement (52).
- 7. Mécanisme de calendrier selon la revendication 4, caractérisé en ce que ledit bras élastique (112), ledit premier doigt d'entraînement (114), lesdites dents (34) de l'étoile des jours (22) et lesdits moyens de positionnement (52) de cet e étoile sont conçus pour que ledit premier doigt d'entraînement glisse sur une desdites dents (34) sans déformation importante dudit bras élastique (112), en direction dudit moyeu (106) et grâce à une déformation élastique propre de ladite couronne (108) afir que ladite indication des jours de la semaine ne soit pas modifiée lorsque ledit pignon (10) tourne dans un sens inverse à celui qui lui permet d'entraîner ladite deuxième roue d'entraînement (76'; 80') et ladite étoile des jours dans leurs sens norma ix (F1, resp. F2) de rotation.
- 8. Mécanisme de calendrier selon la revendication 2, caractérisé en ce que ladite première roue d'entraînement (76) pivote sur un arbre fixe (14) et comprend un

- 17 -

moyeu par lequel elle est montée sur cet arbre et qui est rellé à une coulonne portant lesdites dents (78) par un bras radial.

- 9. Mécanisme de calendrier selon la revendication 8, caractérisé en ce que ladite dent proéminente (78") de la première roue d'entraînement (76) présente un flanc avant sensiblement radial comme les autres dents (78) de cette roue (76) qui agit chaque fois sur une dent (44) de ladite couronne de quantième (24) pour faire avancer d'un jour l'indication du quantième lorsque le mécanisme fonctionne normalement et un flanc arrière qui, à l'extrémité de cette dent proéminente prévue pour s'engager entre les dents (44) de ladite couronne de quantième, a une face oblique d'inclinaison plus faible pour former un angle algu avec ledit flanc avant et permettre à ladite première roue d'entraînement (76) qui se déforme alors élastiquement de tourner lans le sens contraire à son sens normal de rotation (F1) sans modifier l'indication du quantième, lorsqu'elle est entraînée dans ce sens contraire par ledit pignon (10).
- Mécanisme de calendrier selon la revendication 2, caracterisé en ce que 10. ladite première roue d'entraînement (80) pivote sur un arbre fixe (14) et domprend un 15 moyeu (84) d'où part un large bras radial (86), un bras élastiquement déformable (88) sensiblement en forme d'arc de cercle, partant d'une extrémité libre dudi dras (86) et s'étendant dans le sens normal de rotation (F1) de ladite première roue d'entraînement, ce bras élastiquement déformable entourant en grande dartie ledit moyeu (84) pour se rattacher par l'intérieur et une partie de raccordement 20 sensiblement radiale et rigide (90) à une couronne (92) qui porte lesdites dents (82); ledit mécanisme étant également caractérisé en ce que ladite dent proéquinente (82") de la première roue d'entraînement (80) est séparée de la dent (82) qui 🎼 précède lorsque cette roue tourne dans son sens normal de rotation (F1) par une coupure (94) de ladite couronne (92); et en ce que, lorsque cette roue tourne dans ce pens normal et lorsque ladite dent proéminente (82") arrive en contact avec une dent (44) de ladite couronne de quantième (24) pour entraîner cette dernière, ladite dent projéminente commence par rester immobile tandis que ledit bras élastiquement déformable (88) se tend dans le sens qui le rapproche dudit moyeu (84) et que la largeur de ladite coupure (94) augmente, ceci jusqu'à ce qu'un flanc avant (102) de ladite partie de raccordement (90) vienne en contact avec un flanc arrière (104) dudit bras radial (86) et ladite dent proéminente (82") avec la dent (82) qui la précède, après quoi ladite dent proéminente entraîne ladite couronne de quantième pour la faire avance d'un jour et permettre ensuite à ladite première roue d'entraînement (80) de reprendie sa forme 35 originelle.
 - 11. Mécanisme de calendrier selon la revendication 10, caractérisé en ce que ladite dent proéminente (82") de la première roue d'entraînement (84) présente un

flanc avant (96) sensiblement radial comme les autres dents (82) pour faire avancer d'un jour l'indication du quantième lorsque le mécanisme fonctionne non ralement et un flanc arrière (98) qui, à l'extrémité de cette dent proéminente prévue pour s'engager entre les dents (44) de ladite couronne de quantième (24), a une face oblique (100) d'inclinaison plus faible pour former un angle aigu avec ledit flanc avant (96) et en ce que lorsque ladite première roue d'entraînement (80) est entraînée dans le sens contraire à son sens normal de rotation (F1) et lorsque ladite face oblique (100) de la dent proéminente (82") vient en contact avec une dent (44) de la couronne de quantième (24) cette dent (44) glisse sur ladite face oblique ce qui entraîne une légère tension du bras élastique (88) et une faible diminution de la largeur de la dite coupure (94) de la couronne (92) de ladite première roue d'entraînement (80) mais sans modifier l'indication du quantième.

12. Mécanisme de calendrier selon la revendication 1, caractérisé en ce que, lorsque ce mécanisme fonctionne normalement, l'entraînement de l'indicateur de quantième (24) est déphasé dans le temps par rapport à celui de l'indicateur des jours de la semaine (20) pour que les couples nécessaires à l'entraînement de ces indicateurs n'atteignent pas leurs valeurs maximales pratiquement en même temps et éviter un disfonctionnement de la pièce d'horlogerie dont ils font partie.

15

20

- 19 -

ABREGE

MECANISME DE CALENDRIER POUR AFFICHER LE QUANTIEME ET LE JOUR DE LA SEMAINE DANS UNE PIECE D'HORLOGERIE

La présente invention a pour objet un mécanisme de calendrier pour afficher le quantième et le jour de la semaine dans une pièce d'horlogerie, comportant un indicateur de quantième (24) en forme de couronne dentée intérieurement, des moyens d'entraînement (10, 76) de cet indicateur de quantième comprenant une première roue d'entraînement (76) présentant une denture extérieure (78 pour pouvoir être entraînée autour d'un axe de rotation par un mobile (10) solidaire d'une roue des heures (2) de la pièce d'horlogerie et cette denture comprenant une dent proéminente (78"), plus longue que les autres, qui vient s'appuyer sur une dent de la denture intérieure (44) de l'indicateur de quantième pour le faire avancer d'un jour dans un intervalle de temps situé autour d'une heure déterminée de la journée, ce mécanisme comprenant également un indicateur du jour de la semaine (20), des moyens d'entraînement (10, 76', 22) de cet indicateur du jour de la semaine pour le faire avancer d'un jour pendant ledit intervalle de temps et des moyens de positionnement (50, 52) desdits indicateurs (24, 20).

Conformément à l'invention ce mécanisme est remarquable en ce que les moyens d'entraînement de l'indicateur du jour de la semaine comprennent une deuxième roue d'entraînement (76') munie d'une denture extérieure (78') superposée et coaxiale à la première roue d'entraînement (76) et en ce que lesdites première et deuxième roues d'entraînement (76, 76') ont le même diamètre et le mên e nombre pair de dents (78,78') et sont entraînées par le même mobile (10) solidaire de la roue des heures (2).

Figure 5

2/5

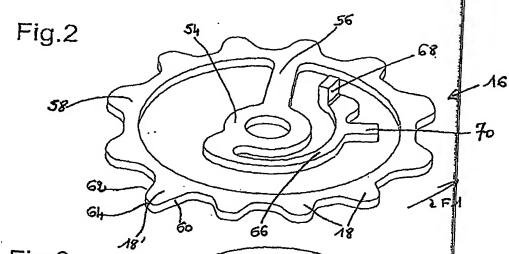


Fig.3

LUN

SOSON

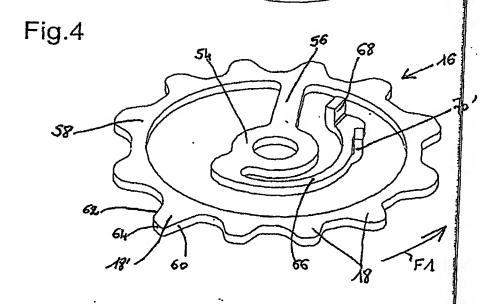
Fig.3

Fig.3

LUN

SOSON

Fig.3



07-01-03

This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

•	
• .	
. ·	
	·
POOR QUA	LITY
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	POOR QUA

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.